

## العلم وأنواعه من وجهة نظر مولانا جلال الدين بلخى

مهدى محقق\*

فاطمة حيدرى\*\*

شيووا حيدرى\*\*\*

### الملخص

يعتبر العلم بمعنى المعرفة أو بمعنى الحكمة، من التعبيرات الهمامة التي استعن بها مولانا جلال الدين شاعر القرن السابع الهجري؛ إذ يعتبر أنَّ العلم الأسمى هو الذي يهدى الإنسان ويرشدته نحو الحقيقة بحيث يصل بين الظاهر والباطن، وبناءً على الحديث الشريف، يرى أنَّ الحكمة والعلم الباطن هما ضالة المؤمن ومرادف للمعرفة؛ أمَّا العلم الظاهر فهو مرادف للعقل كما يرى، مستعيناً بأبيات من القرآن الكريم، بأنَّ العلم الحقيقي هو العلم الذي ينتهي إلى اليقين. ويسمى مولانا العلوم الظاهرة بالعلوم الحيوانية كما يعتبر العلوم الباطنية وحىأ، حيث يعتقد بأنَّ العلوم المادية حجاب طريق السالك، لأنَّها تؤدّى إلى فرض الذات وقنعه من بلوغ الكمال. فبناءً على ما تقدّم، تسعى هذه المقالة إلى دراسة مختلف أنواع العلوم التي ذكرها مولانا جلال الدين الرومي في مثنوي معنوى.

الكلمات الدليلية: مولوى، العلم، المعرفة، الحكمة.

\*. أستاذ بجامعة آزاد الإسلامية في كرج، إيران.

\*\*. أستاذة مشاركة بجامعة آزاد الإسلامية في كرج، إيران.

\*\*\*. خريجة مرحلة الدكتوراه بجامعة آزاد الإسلامية في كرج، إيران maj.dar2125@yahoo.com

التقديم والمراجعة اللغوية: د. مهدي ناصرى

تاریخ القبول: ١٣٩٢/٦/٨

تاریخ الوصول: ١٣٩١/١١/٩

## المقدمة

«إنَّ لفظة العلم تشير إلى المعرفة، واليقين، والإدراك، ويأتي عن طريق حفظ المكتشفات والمعلومات.» (دهخدا، ١٩٩٤م، ج ١٠: مفردة العلم) ويعتبر العلم من وجهة نظر المعرف الطبيعية والعينية علماً بالظواهر العينية والطبيعية، وأمّا مصطلحات العقل، والوضوح، والمعرفة، والوعي، والبحث، والتدبیر، والاستنباط، والاستدلال، والإدراك، والاختبار والتجربة فإنَّها تنتهي إلى مفهوم العلم. ولذلك فالعلم يعني المعرفة العقلية - التجريبية للظواهر العينية. أمّا الفلاسفة فيرون بأنَّ العلم عبارة عن المعرفة ويطلقونه أحياناً على مبدأ اكتشاف المعلوم. حظى العلم والمعرفة من حيث الماهية والوجود وكيفية الحصول باهتمام الفلسفه من قديم الزمان؛ فقد اعتبر سocrates أنَّ العلم هو السبيل الوحيد للمعرفة وأقام له الكثير من الاعتبار كما رأى بأنَّ حقيقة العلم تمثل بما يدركه العقل وأنَّ الأعمال الحسنة مبنية عليه؛ أمّا أفلاطون فقد اعتبر أنَّ العلم الحقيقي هو العلم بحقائق الأشياء. «ويرى بعض من العلماء المسلمين في تفسير العلم وتقسيمه أنه مكون من نوعين: العلم المكتسب والعلم المنور من قبل الله تعالى لخواص عباده وبناءً على ذلك فقد قاموا بتقسيم العلوم إلى نوعين: العلوم الظاهرة التي تحصل عن طريق القراءة والتعلم، والعلم بأسرار السلوك والحقائق الروحية بين الله تعالى وأوليائه والتي لا يكتسبه لا ملائكة مقرب ولا عبد من عباد الله، بل يوحى الله سبحانه وتعالى به مباشرة إلى روح العبد وقلبه وهو غير موجود في القرآن الكريم والسنة النبوية الشريفة وسائل الكتب ولا يأتي عن طريق الدراسة والتعلم.» (الفاخوري، ١٩٩٤م: ٥٨٩) فالمؤمنون والذين أوتوا العلم يحظون بالدرجة السامية ذاتها: ﴿يُرْفَعُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَالَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ﴾ (المجادلة: ١) ﴿قُلْ هُلْ يَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ﴾ (الزمر: ١١) ﴿إِنَّمَا يَخْشَى اللَّهُ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ﴾ (فاطر: ٢٨) وقد ذكرت مفردة العلم ٩٤ مرة في القرآن الكريم أمّا مشتقاتها فقد جاءت مرات كثيرة.» (عبد الباقى، ١٩٩٥م: ٦٠٧-٦٠٨) «أشير في القرآن الكريم أكثر من مائة وخمسين مرة إلى العلم والمعرفة وفضيلة العلماء.» (حلبي، ١٩٩٤م: ١٦٠) كما حثَّ رسول الله عليه الصلاة والسلام الناس على طلب العلم قائلاً: «أطلبوا العلم ولو في

الصين.» (هجويرى، ١٩٥٧م: ١١) كما قال عليه السلام: «طلب العلم فريضة على كل مسلم.» (فروزان فر، ٢٠٠٨م: ٥٦٧) كما قال عليه السلام مبيناً أنواع العلم: «العلم علماً، علم في القلب فذلك العلم النافع وعلم في اللسان فذلك حجة الله على العباد وقال العلم علماً، علم الأديان وعلم الأبدان.» (كراجكى، ٤٤٩ق: ٢٣٩)

أما بالنسبة لماهية العلم وأنواعه، فقد كان للعلماء المسلمين وجهات نظر متعددة: «اختلف العلماء حول ماهية العلم، حيث يقول المتكلمون بأنَّ العلم كلام يبلغ المرء من خلاله معرفة الله تعالى والفقهاء فيقولون بأنَّ العلم فقه يبين الحلال من الحرام أما المتتصوفون فيقولون بأنَّ العلم حالة من حالات القلب تهدى العبد إلى الله سبحانه وتعالى.» (الغزالى، ٢٠١٠م: ١٢٤) ويقول ناصر خسرو قباديانى، الفيلسوف والمتكلم الإسلامى، حول فئات الناس بأنَّ العلماء هم أسمى فئات البشر<sup>١</sup> ويرى بأنَّ البحث عن العلم وبلوغه يقتضى معرفة ماهيته: «يجب أن يعرف المؤمن فى البداية ما هو العلم لكي يعرفه ويسعى فى طلبه. من لا يعرف شيئاً فلن يبلغه، فالعلم إدراك الأشياء والأشياء والوجود تحته.» (ناصر خسرو، ٢٠٠٥م: ٢٦) وينتقد العارفون المسلمين الذين ارتووا من ينابيع القرآن الكريم والأحاديث الشريفة، العلم الظاهري؛ لأنَّه يتطابق مع العقل ويجول فى عالم المادة: «من دون شك، ينتقد العارفون الأشخاص الذين يعتقدون بأنَّ الأبواب قد فتحت لهم وعثروا على الحل لمشاكل العالم بأجمعه عبر التجربة والتخصص فى فرع من فروع العلوم الظاهرية.» (يشربى، ١٩٨٩م: ٢٠٨) ويقيم العارفون اعتباراً كبيراً للعلم الحقيقي كما يعتبرون الجهل به بلاءً. يقول الشوشتري: «ما من بلاء يحل بالإنسان أعظم من الجهل.» (عطار، ٢٠٠٤م: ٣٥١) ومن العلماء من يعتبر العلم أربعة أقسام: «علم بني آدم، وعلم الملائكة، وعلم المخلوقات وال موجودات، وعلم الله تعالى وهو العلم المكتون.» (الحمدانى، ٢٠١٠م: ٥) ويرى مؤلف مصباح الهدایة مستندًا إلى آية النور: ﴿أَنَّ الْعِلْمَ نُورٌ يَنْهَا اللَّهُ لِمَنْ يَشَاءُ مِنْ عَبَادِهِ﴾ (النور: ٣٥) والعلم شيء يمتاز به الإنسان عن سائر المخلوقات لأنَّه أساس المعرفة: «المقصود بالعلم نور مقتبس

جز این هرکه بینی به مردمش مشمر

(الناس نوعان قادر وحکیم)

۱. دو مرد است مردم: توانا وداننا

عن مشكاة النبوة في قلب العبد يهتدى به إلى الله تعالى وهذا العلم وصف خاص للإنسان وإدراكاته الحسية والعقلية خارجة عنه، والفرق بين العقل والعلم أن العقل نور فطري يميز الصلاح عن الطلاق، والخير عن الشر وهو مشترك بين المؤمن والكافر أمّا العلم فهو خاص بالمؤمنين.» (عز الدين كاشاني، ١٩٩٣ م: ٥٦-٥٧)

«ويقسم العلم من حيث الإطلاق والتحديد إلى نوعين: علم الخالق وعلم المخلوق؛ فعلم الله الخالق لا ينتهي مطلقاً ولا يزول، أمّا علم الإنسان المخلوق فهو زائل: علمه صفتة وبه قائم وليس لصفته نهاية وعلمنا صفتنا وبنها قائم وصفاتنا محدودة.» (هجويري، ١٩٥٧ م: ١١٣) وقد أشار ابن عربى فى اختلاف العلم والمعرفة إلى هذا التقسيم قائلاً: «المعرفة خاصة بالوحدانية وهى أشرف صفات الواحد الأحد. أمّا العلم فنارة يعود إلى الوحدانية وطوراً إلى غيرها.» (ابن عربى، ٢٠٠٢ م: ٦٣٦) كما يرى عين القضاة «بأنَّ المعرفة في الدنيا بذرة لقاء الله تعالى في الآخرة.» (عين القضاة، ٢٠١٠ م: ٥٦)

### العلم وأنواعه من وجهة نظر مولانا جلال الدين الرومي

درس جلال الدين الرومي العلم من وجهات نظر مختلفة، ولم يخالف المعرفة الظاهرية التي عبر عنها العارفون بالعلم ولكنَّه اعتبر أنَّ بلوغها يستدعي تهذيب الأخلاق، كما رجح البصيرة على المعرفة: «قال مرة لفقيه جاء ليؤدي الاختبار: ابق بعد ذلك عاماً وأبدأ سعياً لكى تصبح بصيراً.» (زرین کوب، ٢٠٠٥ م: ٣٢٩) ويعتبر أنَّ الإنسان الكامل هو من تحرر من قيد الجسد ووصل الروح وبلغ هذا النوع من العلم، كما يرى بأنَّه يجب تعلم العلم الذي لا حاجة بنا لتركه:

پس چرا علمی بیاموزی بمرد کش بیاید سینه راز آن پاک کرد؟

(مولوى، ٢٠٠٦ م: ١١٢٦/٣)

- فلماذا تتعلم العلم الذي ستتخلى عنه فيما بعد.

ويعتبر مولانا أنَّ العلم الحقيقى يتمتع به أنبياء الله وأولياؤه وهو يحصل عبر المعرفة التي تتجم عن الوحي، والكشف، والشهود، والمكاشفة والتي تختلف عن المعرفة التي تحصل عبر العقل. إنَّ العلم يتراافق مع شهود المعرفة، وبدونه لا يمكن اختيار السبيل

الحقيقي للحياة وبلغ الكمال، وهو العلم المناسب لمن يبتغي الكمال حيث يرشده إلى معرفة ذاته:

جان جمله علمها اين ست، اين که بدانی من کی ام در يوم دین<sup>۱</sup>

(المصدر نفسه: ۲۶۵۵/۳)

- إنَّ جوهر هذه العلوم وغايتها تتمثل في معرفتك لى يوم الدين.  
وقيل في الفرق بين العلم والمعرفة: «العلم ناتج عن العقل والتفكير، أمّا المعرفة فهي ناتجة عن البصيرة والتى تحصل عن الجهاد والرياضة.» (يشربى، ٢٠٠٨: ٢٠٦) كما يعتبر مولانا أنَّ المعرفة ثرة الزهد:

جان شرع وجان تقوی عارف است معرفت محصول زاهد سالف است

زهد اندر کاشتن کوشیدن است معرفت آن کشت را روییدن است

(المصدر نفسه: ۲۰۹۵-۲۰۹۶/۶)

- العارف روح الشريعة وروح التقوى والمعرفة نتيجة الزهد.

- الزهد غرس شجرة الجهاد والرياضة، والمعرفة ثرة تلك الشجرة.

ويعتقد مولانا بأنَّ العلم غير مذموم بذاته، لكنَّ المذموم هو نتائجه التي تتمثل في التكبر، والغرور، والحسد والتي تصيب العلماء غير المهذبين وتنتاب المجتمع ولا تعود عليه بفائدة. ولذلك فقد قال رسول الله صلى الله عليه وسلم «أعوذ بك من علم لا ينفع» والعارف يمدح العلم الذي يقترن بالعمل وإلا فإنَّ «المتبعد بلا فقه كالحمار الذي يدور بالطاحونة.» (هجويرى، ١٩٧٩: ٤٩٨) والعلم المكتسب بناءً على قبول الخلق علم مذموم:

چون پی دانه، نه بهر روشی است همچو طالب علم دنیای دنی است

طالب علم است بهر عام وخاص نی که تا یابد از این عالم خلاص

(المصدر نفسه: ۲۴۳۶/۲)

- إنَّ البحث عن الجوهر في طريق مظلمة كطلب الإنسان للعلم الدنيوي.

١. «يعبر روزبهان بقلل عن المعرفة بالعرفة الربوية في كتاب شرح الشطحيات قائلاً: المقصود بالمعرفة الربوية معرفة الله تعالى وقد عبر عنها بالحكمة الخاصة بالمؤمنين وهي ضالة المؤمن.» (بقلل، ١٩٦٥: ٣٩)

- لن ينجح طالب العلم عاماً كان أم خاصاً إلا عند تحرره من هذا العالم. كما يرى مولوى بأنَّ الإنسان يتميز عن الحيوان بالظن والعلم واليقين الناجم عن العقل والتفكير، رغم أنَّ تلك المزايا مصنفة ضمن درجات ويشير إلى السبل المتنوعة التي يمكن عبرها بلوغ العلم والمعرفة:

### ١. الظن والخيال

الظن في اللغة معروف وقد أشار القرآن الكريم إلى هذا الظن الذي لا يبلغ بالإنسان مكاناً: «وَمَا لَهُمْ بِمِنْ عِلْمٍ إِنْ يَتَبَعُونَ إِلَّا الظُّنُونَ وَإِنَّ الظُّنُونَ لَا يَغْنِي مِنَ الْحَقِّ شَيْئاً» (النجم: ٢٧-٢٨) و يعتقد مولوى أنَّ الظن، والعلم، واليقين سبل ثلاثة لإثبات التمايز بين الإنسان وسائر المخلوقات ويرى بأنَّ الظن سبيل ضعيف لإدراك الحقائق ويستند إلى الآية الكريمة أعلاه:

از حقِّ اِنَّ الظنَّ لَا يَغْنِي رَسِيدٌ مركبَ ظنَّ بِرَفْلَكَهَا كَيْ دَوِيد

(مولوى، ٢٠٠٦ م: ٣٤٥٨/١)

- لا يمكن للظن أن يبلغ بك الحقيقة فمتي بلغ الظن بصاحبِه العلا؟

لا يتمتع الظن بالقدرة على بلوغ الحقائق، ولا يخلو ما يبلغه بصاحبِه من الخلل والخطأ. لا ولا يتمتع الوهم والتفكير والشعور كذلك بقدرة تذكر حيث يلجاً مولانا إلى التمثيل والتشبيه لكي يبين لنا عجزها فيشبه الوهم والظن بالقصبة عدية الروح التي يركبها الطفل دون أن يكون موجهاً جيداً لها. وبما أنَّ عجز هذا المركب أمر جلي، فلا يعتمد عليه طلاب الحقيقة لأنَّه ليس أكثر من خيال لن يبلغ بهم المطلوب:

وَهُمْ وَفَكْرٌ وَحَسْنٌ وَادْرَاكٌ شَمَا هِمْ جُونِي دَانْ مَرْكَبْ كُودْكْ هَلَا

(المصدر نفسه: ٣٤٦١/١)

- إنَّ الوهم، والتفكير، والشعور كالقصبة التي يركبها الطفل دون إتقان. ويشبه العلم بالطائر ذي الجناحين مقارناً إِيَاه بالظن الذي يعتبره طائراً بجناح واحد ويقدم لنا هذا التشبيه بصورة الشعرية العرفانية، ويرى بأنَّ الظن لو تحول إلى علم فسوف يحلق بصاحبِه إلى العلا. ولا يمكن للظن أن يأْتِي العلم في قدرته:

علم رادو پر، گمان رایک پراست  
ناقص آمدظن، به پرواز ابراست  
باز بر پرد دو مرغ یک پر زود  
بازندگون گامی یا فرون  
افت و خیزان می‌رود مرغ گمان  
با یکی پر بر امید آشیان  
چون زطن وارست، علمش رو غود  
شد دو پر آن مرغ یک پر، پر گشود<sup>۱</sup>

(المصدر نفسه: ١٥١٤-١٥١١/٣)

- العلم طائر ذو جناحين والظن طائر ذو جناح وحيد ولذلك كان الظن ناقصا وأبتر.
- لن يستغرق الأمر طويلاً حتى يسقط الطائر وحيد الجناح حتى لو تقدم خطوتين أو أكثر.
- وطائر الظن ذو الجناح الوحيد يطير متربحاً دون سبيل آملاً بلوغ غايته.
- فإذا تحول من الظن إلى العلم فسوف يتحول جناحه الوحيد إلى جناحين اثنين.

## ٢. العلم

استعan مولوى بالمعارف الإسلامية فى أفكاره وشبه العلم على اتساعه بالبحر المترامي الأطراف وطرق إلى هذا البحث بالاستعانة بالحديث الشريف، فاستند فى وصفه لاتساع العلم إلى الأحاديث المنقوله عن الرسول الكريم بالإضافة إلى ما قاله أمير المؤمنين عليه السلام: «منهومان هما لا يشبعان: طالب العلم وطالب الدنيا». (نهج البلاغة، الحكمة رقم ٤٤٩)

علم دریابی بى حدوکنار طالب علم است غواص بخار

بادو پر بر می پرد چون جبرئیل بی گمان و بی اگر بی قال و قیل .١

(المصدر نفسه: ١٥١٦/٣)

آدمی را فربهی هست از خیال گر خیالاتش بود صاحب جمال

(المصدر نفسه: ٥٩٦/٢)

ور خیالاتش نماید ناخوشی می گذارد همچو موم از آتشی

در میان مار و کردم گر تو را با خیالات خوشان دارد خدا

(المصدر نفسه: ٥٩٧-٥٩٨/٢)

شرح الأبيات: (يخلق بجنابين مثل جبريل دون تردد؛ إن الإنسان كتلة من الخيال ورغم أنه يعيش على الجمال في مخيلته إلا أنه لو عرفحقيقة هذا الخيال لأدرك أنه يذوب كالشمع في النار والله يجعلك سعيداً بما لك من أخيلة حتى لو كنت بين الأفاعى والعقارب)

گر هزاران سال باشد عمر او او نگردد سیر خود از جستجو  
کان رسول حق بگفت اندربیان این که من همانها لا يشعان  
(مولوی، ۳۸۹۶-۳۸۹۴/۶ م: ۲۰۰۶)

- العلم بحر متراهمي الأطراف وطالبه غواص؛

- لو أمضى فيه آلاف السنين لما عاد مرتويًّا منه؛

- وكما بين رسول الحق فطالب العلم وطالب الدنيا منه لا يشعان.

ولقد ذكر العلم في مثنوي معنوي بمعانٍ مختلفة فقد وصف الله سبحانه وتعالى نفسه بالعليم ومن هنا تتبين وسعة العلم حسب الحديث النبوي الشريف والفرد الذي يسعى للتشبه بالله تعالى يبلغ العلم الواسع والمقصود بالعلم في شروح مثنوي المعرفة وليس العلم المكتسب والظاهر. ويقسم العلم بشكل عام إلى دنيوي وأخروي وكل علم ليس بدنيوي فهو آخروي مرشد للإنسان يحرره من هذه الدنيا الظاهرية. علم الآخرة لا يزول بزوال الجسم ويقود صاحبه إلى السعادة الآخرية.

پس در این قسمت چوب گماری نظر غیر دنیا باشد این علم، ای پدر

غیر دنیا پس چه باشد؟ آخرت کت کند زین جا و باشد رهبرت

(المصدر نفسه: ۳۸۹۹-۳۸۹۸/۶)

- يا بنى إذا أمعنت النظر جيداً في هذا الجزء وجدت أن علمك غير دنيوي؛

- فما هو العلم غير الدنيوي؟ إنه العلم الآخروي الذي يقودك إلى الكمال.

## العلوم الظاهرة

وصف مولوی العلوم الظاهرة بأسماء متعددة منها العلم التقليدي، والتعليمي، والرسمي، والكلام، والبحث، والكتاب، والعلم المحسولى، والسحر، والفلسفة، والعلم الحيواني، والشعورى، وغيرها وذكر لكل منها جوانبه المختلفة. المعرفة مزية ترفع الإنسان عن سائر الكائنات ولذلك فقد منح العلم بالأسماء إلى الإنسان وحده، وترك العلم والابتعاد عنه آفة من كبرى آفات الكمال:

آفتی نبود بتراز ناشناخت تو بر یار و ندانی عشق باخت

(المصدر نفسه: ۳۷۸۲/۳)

- ليست هنالك آفة أكبر من الجهل وعدم المعرفة، فهل من الصواب أن تكون عند الحبيب ولا تعرف كيف تغازله.

وترتكز الحركة والسلوك على المعرفة والتى تعتبر الوادى الثالث من وديان العرفان، وهى التى تستقطب السالك العاشرق من المجاز باتجاه المعرفة وتجعل بلوغ الوجهة أمراً ممكناً، شرط التحرر من المجاز، ومن المسلم به أنه لا يمكن للعلم الدنىوى أن يبلغ بالسالك وجهته لأنَّ همة السالك ترتبط بتحرره من عالم الحسيات ودخوله العالم الحقيقى ولذلك فإنَّ أى علم يؤدى إلى انشغال المحس والابتعاد عن الحقيقة، علم مرفوض وإذا كانت العلوم الدينية تقتصر على كسب القوت وتشغل الإنسان عن البحث عن الحقيقة فإنَّ صاحبها يبحث عن الدنيا الوضيعة. إنَّ العلم الذى يهتم بجسم الإنسان وهو النفس يسمى علم أهل الجسد؛ حيث يتحمل طلابه عناء التعلم دون فائدة ترجى وعلم الجسد هو العلم الظاهرى والتقليدى الذى يشكل عبئاً على الإنسان فيسبب له الأذى:

علم‌های‌اهل‌دل‌حالشان

علم‌های‌اهل‌تن‌حالشان

علم‌چون‌بر‌دل‌زنی‌یاری‌شود

علم‌را‌بر‌تن‌زنی‌ماری‌شود

(المصدر نفسه: ٣٤٦٢-٣٤٦٣)

- إن علم أهل القلب سند لهم أمما علم أهل الجسد فهو عبء عليهم.

- وعلم أهل القلب حبيب لهم أمما علم أهل الجسد فهو يلدغهم كالأسفعى.

يبلغ الإنسان العلم الظاهرى عبر تحصيل التعاليم وحفظها؛ كما أنَّ أصحاب العلوم الظاهرية غالباً ما يعانون من الشك والتردد ولا تشكل لهم علومهم هذه إلا الأعباء الثقيلة. ويدرك الله سبحانه وتعالى هذا النوع من العلوم فى القرآن الكريم ويشبه حاملتها بالدوااب التى تحمل الكتب ولا تفقه منها شيئاً وهذا النوع من العلوم علم مندوم يشير إليه مولانا بالاستناد إلى الآية الكريمة: ﴿مِثْلُ الَّذِينَ حَمَلُوا التُّورَاةَ ثُمَّ لَمْ يَحْمِلُوهَا كَمْثِلَ الْحَمَارِ يَحْمِلُ أَسْفَارًا﴾ (ال الجمعة: ٥)

گفت‌ایزد‌یحمل‌اسفاره

بار‌باشد‌علم‌کان‌نبود‌ز‌هو

هین‌مکش‌بهر‌هو‌این‌بارعلم

تا‌شوى‌راکب‌توب‌رهوارعلم

(مولوى، ٢٠٠٦: ٣٤٦٤ - ٣٤٦٧)

- قال الله تعالى بأنَّ من يحمل العلم الذي لا يستفيد منه فهو كالحمار يحمل أسفاراً  
فلا تحمل هذا العبء إلى كل مكان بل دعه يحملك.

«هذا النوع من العلوم والفنون يبني الإنسان المادي وهو العلم اللازم لبقاء الدواب. أى أنَّ  
العلوم الدنيوية تجعل من حياة البشر حياة تشبه حياة الدواب.» (زمانی، ٤٠١٠ م: ٤٤٥)  
این همه علم بنای آخر است که عmad بود گاو و اشتر است  
بهر استبقای حیوان چند روز نام آن کردند این گیجان رموز  
(مولوی، ١٥١٩-١٥١٨ م: ٢٠٠٦)

- إنَّ العلوم الدنيوية تجعل من حياة البشر حياة تشبه حياة الدواب؛  
- ولا شأن لها سوى الحفاظ على حياة الحيوان لعدة أيام.

يعتبر الجهلاء أنَّ علوم الحفاظ على الإنسان الحيوان لعدة أيام من الأسرار «إنَّ  
المتحريين في رموز العلوم الظاهرة ليس لهم من حافر سوى الحفاظ على النفس  
البهيمة وتعظيمها.» (نيكلسون، ١٩٩٥ م: ١٥١٩) وهذا النوع من العلوم عاجز عن  
كشف الحقائق وهو عmad بقاء الحيوانات ويطلق عليه "الرموز" ولكن لا يمكن بواسطته  
بلغ المعرفة الحقيقة وهو يندرج ضمن نطاق علم القليل والقال وبما أنه يؤدى إلى التكبر  
والغرور وينبع بلوغ الكمال فهو يحجب الطريق عن السالك، وهو ذاته العلم الظاهر  
عديم الروح الذي لا يهتم إلا بظاهر الأشياء ولا يتبع صاحبه إلا الظاهر ولا يسعى إلا  
إلى الشهرة:

علم گفتاری که آن بی جان بود عاشق روی خریداران بود  
گرچه باشد وقت بحث علم زفت چون خریدارش نباشد، مردورفت

(مولوی، ٢٤٤٢-٢٤٤٣ م: ٢٠٠٦)

- العلم الظاهري عديم الروح ولا يهتم إلا بظاهر أصحابه؛  
- وهو حي طالما بقى صاحبه حياً لكنه يزول بزوال صاحبه.

وهذه العلوم ذات مظهر خاص ولكن عدم وجود مشتري لها يؤدى إلى زوالها؛ «وهذا  
ما يشير إلى أنَّها علوم دنيوية لكنَّ العلوم الحقيقة ومعرفة النفس، ومعرفة الله، والمعاد،  
والقيامة لازمة كانت أم متعدية فهى الحياة ذاتها ولا زوال لها.» (سبزواری، لاتا:

(١٥٢) أمّا علم القيل والقال فهو كاللعبة في يد الأطفال جذاب ومحبب: «هذا النوع من العلوم لعبة وعمر ضائع بالنسبة لأحوال الفقراء كما قيل فإنما الدنيا لعب. وعندما يبلغ الإنسان أشدّه فعليه أن يترك اللعب؛ وإذا لعب فلن يفعل ذلك أمام الآخرين حياءً منه. إنَّ علم القيل والقال وهو سُوء الظن كالتراب في يد الإنسان وكالرياح التي تهب وتنقل معها التراب والغبار فتسبّب العيون ولا تسبب شيئاً سوى الاضطراب.» (مولوي، ١٩٩٠م: ١٤٥) والعلم البحثي والرسمي اسم آخر من أسماء العلم التقليدي وينظر إليه مولوي بعين الاحتقار؛ لأنَّه وبدلًا من الكشف عن المجهول فهو يدخل الإنسان في متاهات البحث والجدل ويختفي ما هو جلي تحت حجاب الاستدلال والاحتجاج وينع العثور على الحقيقة. إنَّ العلم البحثي يشير فضول الباحث والفيلسوف وينع السالك من التسليم بمفهوم ومضمون الوحي ورغم أنَّ براهين أهل الكلام تقعن العقل إلا أنَّ الاعتماد التام على الوحي لا ينجم عن طريق العلم البحثي وقياسات المتكلمين والقيل والقال الخاص بالباحثين والمتفلسفين، وحتى لو كان العلم البحثي مأخوذاً عن علم الأنبياء ولكنّه عاجز عن النفوذ إلى ما وراء عالم الحسيّات نظرًا لارتباطه بالشؤون المعيشية، ولهذا السبب فهو علم حيواني؛ ورغم هذا يعتبر مولانا أنَّ العلم البحثي كسائر المهن

مستوح من الوحي:

جمله حرفها يقين از وحی بود اول او لیک عقل آن را فرود

(المصدر نفسه: ١٢٩٧/٤)

- لا شك أنَّ كافة المهن مأخوذة عن الوحي وأولها العقل.

وينسب مولانا منشأ العلوم المادية والبحوثية كالفلك والطب إلى الوحي وهي أساس استمرار الحياة البشرية ويعتقد أنَّ العقل البشري يتطرق إليها بعد تلقى المبادئ والأصول: اين نجوم و طب وحی انبیاست عقل وحس راسوی بی سوره کجاست

(مولوي، ١٣٨٥ش: ١٢٩٤/٤)

- إنَّ الفلك والطب من وحي الأنبياء، تسير بالعقل على غير هدى.

ويعتبر مولانا أنَّ هذه العلوم شيء لا يذكر من بستان العلوم الإلهية ويطلق عليها ساخراً العلوم الطريفة لأنَّها المطلوبة من قبل الإنسان وقمنع بلوغ العلم الحقيقي والأصل والمنشأ:

علم‌های با مزه‌ی دانست همان زان گلستان یک دو سه گل دسته دان

(المصدر نفسه: ٤٦٦٤/٦)

- إن تلك العلوم الطريقة ليست إلا زهرة من بستان العلم الحقيقى.

وقد ذكر العلم التقليدى والبحثى فى مثنوى بشكل متكرر، وتم التأكيد على ارتباطها  
بالدنيا وبعدها عن السماء السابعة:

خرده کاری‌های علم هندسه یا نجوم و علم طب و فلسفه

که تعلق با همین دنیویتاش ره به هفتم آسمان بر نیستش

(المصدر نفسه: ١٥١٧-١٥١٦/٤)

- إن علوم الهندسة، والفلك، والطب، والفلسفة، وغيرها من العلوم المرتبطة بهذه  
الدنيا بعيدة عن السماء السابعة.

ومن البشر من يلجنأ إلى السحر لكي ينجز أشياء عجيبة ومذهلة لكنَّ مولوى يرى  
تلك الفنون في منزلة واحدة مع الفلسفة:

علم نيرنجات و سحر و فلسفه گرچه نشناستند حق المعرفه

لیک کوشیدند تا امکان خود برگذشتند از همه اقران خود

(المصدر نفسه: ٢٧٦٥-٢٧٦٤/٥)

- العلم نجاة، والسحر والفلسفة رغم أنهم لا يبلغان حق المعرفة إلا أنَّهما يحاولان  
التفوق على أقرانهما.

في هذا النوع من العلوم يسعى العالم إلى المعرفة الحقيقة بين الكتب ولكنَّ العلم  
الحقيقي ليس موجوداً في الكتب كما أنَّ حلاوة الحقيقة لا تأتي من الحلوي<sup>١</sup> ويطلق  
على هذا العلم الحصولي الذي يقابل العلم الوهبي، اسم علم الدراسة: «علم الدراسة»  
هو العلم الذي لا يمكن العمل به مالم يتم قراءته وتعلمته.» (سجادى، ٢٠١٠: ٥٩١)  
وينشأ العلم الحصولي من الشعور وهو يمنع الإنسان من بلوغ اليقين ومن هذا المنطلق  
لا يمكن لأهل الشعور أن يسمعوا الصوت الذي يطن في آذان الأنبياء. إنَّ علم أهل

١. علم جوبي از کتبها ای فسوس ذوق جوبي تو ز حلوا ای فسوس

(المصدر نفسه: ٣٥٧٩/٥) (لن تبلغ العلم من خلال الكتب ولن تذوق حلاوة الحقيقة من الحلوي)

الشعور يوفر لهم المهن للعمل بها لكنه ينبعهم من تذوق العلم الحقيقى:  
علم های اهل حس شد پوزبند تا نگیرد شیر زان علم بلند

(مولوى، ٢٠٠٦: ١٠٢٢)

- إنَّ علوم أهل الحس والشعور تشبه إغلاق الفم عن الارتواء بعياه الحقيقة.  
شنود آن نعمه هارا گوش حس کرستم ها گوش حس باشد نجس

(المصدر نفسه: ١٩٣١/ ١)

- لا يكن لأهل الشعور أن يسمعوا الصوت الذى يطن فى آذان الأنبياء.  
يأتى العلم الظاهرى عن طريق الحفظ ولذلك فهو تقليدى وتعليمى ويحول ضمن  
نطق المادة فحسب كما يلبي حاجات البشر. تؤدى هذه العلوم إلى عزة الروح وتشبه  
السلع التى يستأمن عليها الإنسان بينما يعتقد أنها نشأت عن وجوده غالباً عن أن  
العلوم التقليدية مفروضة:

علم تقليدى بود بهر فروخت چون بیامد مشتری خوش بر فروخت

(المصدر نفسه: ٣٢٧٥/ ٢)

- العلم التقليدى كبيع السلع إلى الزبائن حيث يفرح صاحبه بمجيئهم.  
إنَّ ما أدى بمولانا إلى اعتبار العلم التقليدى وبالاً على صاحبه هو أنَّ صاحبه يعتبره  
أداة لصيد العامة وجذبهم وعندما يعرض زبائنه عنه يستاء مما يشكل حاجزاً بينه وبين  
الحقيقة وينزعه من التحرر من عالم الحسيات: «إنَّ العلم الذى يؤدى إلى اجتذاب الخلق  
وطلب الشهرة بين العامة يسبب التعب للإنسان ويضغط على روحه كالصخرة وينزعها  
من التحليق.» (زرین کوب، ١٩٩٤: ٥٢٦)

وعلى كل حال يشبه صاحب العلم البھنى الطائر العالق بالصيدة والذى يحاول  
الهرب منها غالباً عن عجزه عن الطيران:

همچو مرغى کو گشايد بند دام گاه بنددت شود در فن قام

(المصدر نفسه: ٣٧٤٦/ ٢)

- إنَّ صاحب العلم الدنيوى كالطائر الذى علق فى المصيدة يحاول التحرر منها.  
يشبه مولانا العالم المغرور بالطفل الذى يعتبر ملابسه مثل العنان ويتخيل أنه يمتلكى

مرکباً ولكن في الحقيقة هو الذي يمتنى، فيحضر مولانا قائلاً:  
باش تا روزى كه محمولان حق اسب تازان بگذرند از نه طبق

(المصدر نفسه: ٣٤٥٥/١)

ويشبه صاحب العلم الذي تقيده الحواس الظاهرية بالدودة التي لا ترغب بالخروج من التفاحة وبالتالي تغفل عن العالم الخارجي، والسموات، والأرض مثل التفاحة أمّا صاحب هذا العلم الذي تقيده الحواس الظاهرية فهو مثل الدودة:

آسمانها و زمين يك سيب دان کز درخت قدرت حق شد عيان

(المصدر نفسه: ١٨٦٩/٤)

- العلم الذي تقيده الحواس الظاهرية كالدودة التي لا ترغب بالخروج من التفاحة وبالتالي تغفل عن العالم الخارجي والسموات والأرض.

وهنالك حكايات في مستوى تشير إلى رفض العلم البحثي وتأييد العلم الواقعى الذى يجحبه الوهم والظن ومنها قصص الروم والصينيين فى علم الرسم والتصوير، والنحوى وحارس السفينة، والأطفال ومعلم القرآن، وموسى والراغب، وقصة زيد وسؤال الرسول وغيرها.

## العلوم الباطنية

من وجهة نظر مولانا، يتكون العالم من الأضداد وكما يقال فالشيء يعرف بضده وبذلك يعرف النور بالظلمة والفرح بالترح ولأنَّ الله تعالى ليس له ضد فلا يمكن إدراكه.

پس نهانى ها به ضد پيدا شود چون که حق رانیست ضد پنهان بود

(مولوى، ٢٠٠٦: ١١٣٧)

- وبضدها تتميز الأشياء لكنَّ الله ليس له ضد ولذلك فهو مستتر.

إنَّ معرفة الله تعالى خارجة عن مقدرة الحواس الظاهرية والباطنية للإنسان فكما قال رسول الله عليه الصلاة والسلام: «ما عرفناك حق معرفتك» وعلى كل حال فاللعلم والمعرفة من وجهة نظر مولانا درجات وكلما ابتعدا عن الحواس الظاهرية واقتربا من مجال العين ارتقيا إلى معرفة الله والكمال المطلقى ولذلك فهو يرى أنَّ

التوقف ضمن نطاق الحس يحرم الإنسان من إدراك العين ولن يكن لأهل الشعور أن يسمعوا الصوت الذي يطن في آذان الأنبياء.

شنود آن نغمەهارا گوش حس کرستم‌ها گوش حس باشد نجس

(المصدر نفسه: ١٩٣١/١)

- لا يكن لأهل الشعور أن يسمعوا الصوت الذي يطن في آذان الأنبياء.

ويرى بأنَّ للعارفين وراء عالم الحس ساحة من السعادة يعودون إليها وينحصر همهم بترك الدنيا والعودة إلى موطنهم الأولى وأنَّهم مستعدون لنيل الكمال والمعرفة. ويعتقد بأنَّ سبيل النجاة يتمثل في ترك الملاذات الدنيوية لأجل بلوغ المكان المطلوب، ولذلك تلزمه العلوم التي توصله إلى ذلك المكان؛ فالعلوم التي ترتكز على الحواس الظاهرة لا يمكنها أن تبلغ بالإنسان مكاناً ويرى أنَّ وراء العلم الظاهري وعي غير مكتسب ورحمة ونور يدخل قلب العبد. ولأجل معرفة أوسع من المعرفة الظاهرة، يلزم الألم، والألم يستلزم الوعي وهذا ما يدخل إلى قلب الإنسان معرفة الحق تعالى حيث يقول

سبحانه: ﴿عِلْمُ آدَمَ الْأَسْمَاءِ كُلُّهَا﴾ (البقرة: ٣١)

ای برادر تو ھمه اندیشەی ما باقى خود استخوان و ريشەی

(المصدر نفسه: ٢٧٨/٢)

- أيها الإنسان لا أهمية لجلدك وعظمك فإنك حتى بالأفكار.

ويعتبر مولوى مفسراً الآية الكريمة أنَّ الإنسان هو المخلوق الوحيد الذي تشرف بمعرفة الأسماء كلها ولذلك يصفه بعبارة علم الأسماء:

بوالبشر کو علم الاسماء بگشت صدهزاران علمش اندر هر رگست

(المصدر نفسه: ١٢٤٠/١)

- الإنسان هو المخلوق الوحيد الذي تشرف بمعرفة الأسماء كلها.

«الأسماء» عبارة عن حقيقة الأشياء وهي المعنى الذي تحمله في علم الله.» (زرين كوب، ١٣٨٤: ١٣) لقد خص الله تعالى خليفته بعلم غير سائر المخلوقات والحقيقة هي أنَّ كل شيء ماله إلى الله والإنسان الذي يتبع هذا العلم ورغم ما جاء في الآية الكريمة ﴿وَمَا أُوتِيتُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا﴾ (الإسراء: ٨٥) إلا أنَّ الله تعالى يطلعه على

حقائق الأمور حسبما تقتضي الطاقة البشرية. ويقول مولانا في تفسير الآية الكريمة ﴿لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلِمْنَا﴾ (البقرة: ٣٢) أنَّ العلم الذي ينحه الله تعالى للبشر هو العلم اللدني وهو العلم الحقيقى وكل علم سواه ينبغي أن يطرد من القلب، وفي تفسير آخر لمعنى تعليم الأسماء لآدم، يعتبره وحياً دون كلام وبعد خلقه من الطين والماء ودخوله حجاب الجسم، احتجبت معانى الأسماء خلف الكلام:

علم الاسماء بد آدم را امام ليك نه اندر لباس عین ولا م

(مولوى، ١٣٨٥ ش: ٢٩٧٠/٤)

- علم الله الإنسان الأسماء كلها لكنَّ الأسماء احتجبت عنه خلف حجاب الجسد. أما بالنسبة لأهمية المعرفة، ففى تفسير الآية الكريمة ﴿إِنَّا عَرَضْنَا الْأُمَانَةَ﴾ (الأحزاب: ٧٢)، يعبر عن الأمانة الإلهية بالمعرفة والنفخة الربانية والنفس الذى لا ينتهى ولا يمكن لأحد أن يتلقاها سوى الإنسان:

خود ز بیم این دم بی منتھا بازخوان فایین آن یحملنها

(مولوى، ١٣٨٥ ش: ١٩٧٠/١)

- لا يمكن لأحد أن يحمل الأمانة الإلهية إلَّا الإنسان حيث أبَتِ المجال أن تحملها. إنَّ العلم المطلوب للعارف هو العلم الذي يبلغ به الحقيقة ويحرره من هوى النفس والحسينيات، وهو علم كشفي وتحقيقى يتجانس مع الوحي ولا ينفيه ولا يدع مجالاً للشك، وهو مبني على الكشف والشهود ويشبه المركب الذى يحلق بصاحبته الذى أعرض عن الدنيا إلى الأعلى:

مشترى علم تحقيقى حقست دایما بازار او با رونقست

(المصدر نفسه: ٢/ ٣٢٧٦)

- إنَّ سوق العلم البخشى مزدهر دائمًا وزبائنه كثيرون. والعلم الكشفي، ينقذ صاحبه يوم الموت ويحرره من عواصف الملاك والضلال. ويطلق على هذا العلم اسم علم الفقر أو علم المحى ويبينها مولانا فى حكاية النحوى وربان السفينة حيث يدفع رجل نحوى بعلمه إلى ربان السفينة وفي لحظة يعتريها التهديد بخطر العاصفة، يمثل علم النحو بهارة السباحة حيث يلقى السالك فى هذا النوع من

العلم بنفسه إلى البحر ويبلغ حقيقة المحو والفقر وبنال البقاء بعد الفنا:  
زين همه انواع دانش روز مرگ دانش فقرست ساز راه و برگ  
(المصدر نفسه: ٢٨٤٩/١)

- إنَّ علم يوم الموت زينة لكل أنواع العلم وبقاء بعد فناء.  
ورغم أنَّ هذه المعرفة لا تبلغ علم الأنبياء، إلا أنَّها من الوحي وعلم الأنبياء خلافاً  
للمكافحة يلج قلب العارف خلال أطوار الكمال ولا يحدث ذلك إلا بجهاد النفس  
وتزيكيتها حتى أنَّه قوة قدسية يمنحها الله لبعض عباده وهي تقتضي الحكمة وترتکز إلى  
الضرورة الناجمة عن الاختلاف في مراتب العقول والنفوس، والتوصوف يعبر عنها باسم  
وحي القلب:

از پی روپوش عامه در بیان وحی دل گویند آن را صوفیان

(المصدر نفسه: ١٨٥٣/٤)

- الحكمة ترتكز إلى اختلاف مراتب العقول والنفوس، ويسمى بها المتصوفون  
بوحِي القلب.

إنَّ علم أهل القلب مركبهم ومن هذا المنطلق يقال بأنَّ أهل القلب ينتظرون علمهم<sup>١</sup>  
الذى يقودهم إلى الحق. وهذا العلم ينجم عن الكشف وهو معين وناصر لصاحبه ويبلغ  
به الشهود ويبين له الحقائق. إنَّ اكتساب العلم الحقيقي بالحواس الظاهرة أمر غير  
ممكن، لأنَّه يستدعي وجود قلب قوى وبصيرة ولبلوغه يجب أن يستعين المرء بالحواس  
الباطنية «إنَّ مصدر العلم هو القلب وظهوره يتعلق بالحافظ على آدابه تعالى، فاعلم  
إذن أنَّ مصدر العلوم كافة هو الذات الإلهية.» (عز الدين كاشاني، ١٩٩٣م: ٦٠)  
علم‌های‌ای‌اصل‌دل‌حملشان علم‌های‌ای‌اصل‌تن‌حملشان  
علم‌چون‌بر‌دل‌زنی‌یاری‌شود علم‌را‌بر‌تن‌زنی‌ماری‌شود  
(المصدر نفسه: ٣٤٦٣-٣٤٦٢/١)

١. «العلم الحقيقي مثل الحصان المطيع الذى يقود صاحبه إلى المكان المطلوب ويساعد على التقليل  
من أعباء الروح حيث يستفيد صاحبه منه. يقول مولوى: يجب التخلص من عبء العلم التقليدي  
لبلوغ مرتبة العرفان والكمال وعندما يصل المرء إلى تلك المرتبة تسقط عنه أعباء العلوم والمعارف  
المكتسبة.» (همايى، ١٩٩٥م: ٤٣٩/١)

أَمَا عِلْمُ سَبَيلِ الْحَقِّ فَهُوَ الْعِلْمُ الْمُنْزَلُ وَأَهْلُ الْقَلْبِ عَلَى درايةٍ بِهِ وَبِجَيْرِيَتِهِ. وَهَذَا هُوَ عِلْمُ مَنَازِلِ السُّلُوكِ بِذَاتِهِ حَيْثُ يَكُنُ لِلْعَارِفِينَ فَقْطًا أَنْ يَبْلُغُوهُ عَبْرَ الْقَلْبِ:  
عِلْمٌ رَاهَ حَقًّا وَعِلْمٌ مَنْزَلِشُ صَاحِبُ دَلْ دَانَدَ آنَ رَا يَا دَلْشُ  
(المصدر نفسه: ١٥٢٠/٤)

- الْعِلْمُ سَبَيلُ الْحَقِّ وَمَكَانُهُ فِي الْقَلْبِ إِنْ أَدْرِكَهُ صَاحِبُ الْقَلْبِ.  
وَالْعِلْمُ الإِلَهِي يَلْجُ أَحْيَانًا رُوحَ الْإِنْسَانِ وَلَا يَحْتَاجُ إِلَى التَّعْلِيمِ وَإِنْفَاقِ الْوَقْتِ لِتَعْلِمَهُ وَيَعْبُرُ  
عَنْهُ بِالْعِلْمِ الْلَّدُنِي وَهُوَ الْعِلْمُ الَّذِي يَبْلُغُهُ الْعَبْدُ دُونَ وَسَاطَةٍ مِنْ مَلِكٍ أَوْ رَسُولٍ كَمَا جَاءَ فِي  
الآيَةِ الْكَرِيمَةِ 《وَآتَيْنَا مَنْ لَدُنَا عِلْمًا》 (الْكَهْفُ: ٦٥) «وَمَصْدِرُهُ اللَّهُ سَبَّحَانَهُ وَتَعَالَى حَيْثُ يَبْلُغُهُ  
أَهْلُ الْقُرْبَ بِوَاسِطَةِ التَّعْلِيمِ الإِلَهِي وَالتَّفْهِيمِ الرَّبَانِي وَلَيْسَ مِنْ خَلَالَ الْأَدَلَّةِ الْعُقْلِيَّةِ وَالشَّوَاهِدِ  
النَّقْلِيَّةِ.» (تَهَانُوِي، ١٨٦٢ م: ٢/ ١٠٦٦) وَهُوَ الْعِلْمُ ذَاتِهِ الَّذِي أَشَارَ إِلَيْهِ تَعَالَى فِي سُورَةِ النُّورِ  
وَالَّذِي يَنْيِرُ بِهِ قَلْبُ مَنْ يَشَاءُ مِنْ عَبَادَهُ كَمَا أَنَّهُ الْعِلْمُ الَّذِي يَتَمْتَعُ بِهِ الْأَنْبِيَاءُ.  
«وَيَنْشَأُ عِلْمُ الْأَنْبِيَاءِ عَنِ الْوَحْىِ وَالْإِلَهَامِ. الْإِلَهَامُ لِغَةٌ يَعْنِي الْإِعْلَامُ الْمُنْطَلِقُ وَشَرْعًا عِبَارَةٌ  
عَنِ إِلَقاءِ معْنَىٰ خَاصٍ فِي الْقَلْبِ عَنْ طَرِيقِ الْفَيْضِ الَّذِي يَلْجُ الْقَلْبَ مِنِ الْغَيْبِ.» (المصدر  
نفسه: ٢/ ١٠٦٦) «أَمَا الْوَحْىُ فَيَحْصُلُ بِوَسَاطَةِ وَقْدَ استَخْدَمَتْ مَفْرَدةُ التَّفْهِيمِ بِالنِّسْبَةِ لِلْأَنْبِيَاءِ  
بِعْنَى الْوَحْىِ وَتَفْهِيمِ النَّفْسِ هُوَ الْإِلَهَامُ ذَاتِهِ. وَمِنْ هَذَا الْمُنْطَلِقِ يَنْسَبُ خَواجَهُ عَبْدَ اللَّهِ أَنْصَارِي  
الْإِلَهَامُ إِلَى الرَّسُولِ وَيُطْلِقُ عَلَيْهِ الْوَحْى.» (سَجَادِي، ٢٠١٠ م: ١٢٦)  
هم چنان که و سوسه و وحی است هردو معقولاند، لیکن فرق هست

(مولوی، ١٣٨٥ ش: ٣/ ٣٤٩١)

- الْوَسُوسَةُ وَالْوَحْىُ مُوجُودَانِ كُلَّاهُمَا إِلَّا أَنَّهُمَا مُخْتَلِفَانِ.  
إِنَّ الْمَعْرِفَةَ الَّتِي تَحْصُلُ عَنْ طَرِيقِ الْوَحْىِ، وَالْإِلَهَامِ، وَالشَّهُودِ، وَالْمَكَاشِفَةِ تَتَمَيَّزُ عَنِ  
الْمَعْرِفَةِ الَّتِي تَحْصُلُ عَنْ طَرِيقِ الْعِلْمِ وَالْعُقْلِ، لِأَنَّ النَّانِيَّةَ مَعْرِفَةٌ سَطْحِيَّةٌ وَلَا تَتَمَمُ بِالْمُقْدَرَةِ  
عَلَى رَؤْيَةِ الْحَقِيقَةِ، وَالْأَنْبِيَاءُ بَشَرٌ ذُوو قَدْرَةٍ وَعِلْمٌ مُتَمِيَّزُونَ، وَبَصِيرَتُهُمْ تَبَلُّغُ الْحَقِيقَةِ.  
صُورَتْ پِنهان و آن نور جبین کرده چشم انبیا را دوربین  
نور آن رخسار برهاند ز نار هین مشو قانع به نور مستعار  
(المصدر نفسه: ٤/ ٣٢٢٤-٣٢٢٥)

- الأنبياء يشرّذون قدرة وعلم متميزين، وبصائرهم تبلغ الحقيقة فيجب على الإنسان أن لا يقتنع بالعلم المستعار.

إنَّ العلم الذي يأتي عن طريق الرؤية والمشاهدة والشهود لا يعتريه الشك والتrepidation وهو أسمى مرحلة من مراحل اليقين، ففي هذه المرحلة من العلم يحل العيان محل الخبر وبلوغ اليقين يستلزم الرؤية والشهود أيَّ أنَّ المعلوم إذا لم يدخل مرحلة المشاهدة والعيان فسوف يبقى في مرحلة الظن والشك، والزاهد صاحب العلم الإيماني في مرحلة العلم وعندما يتحول إلى بصيرة ويقوى بطعم المعرفة يخرج من مرحلة الشك ويبلغ مرحلة اليقين وذلك من خلال التحرر من الأوصاف الجسمانية وهذا النوع من العلم علم الأنبياء وهو علم لدنى مصدره الله تعالى وهكذا تخرج حقائق الدين وأسرار الشريعة إلى الشهود. ومن هذا المطلق فإن علم اليقين في القرآن يؤدي إلى عين اليقين: دید زايد از یقین بی امتهال آینچنانک از ظن می زايد خیال

(المصدر نفسه: ٤١٢٥/٣)

- إن علم اليقين في القرآن ينتهي إلى عين اليقين كما ينتهي الظن إلى الخيال.  
«يعتبر مولانا أنَّ من يستسلم لإغراء المخلق أو قوة الوهم الناجمة عن تعظيم المخلق وتكريرهم أو لومهم، هو مظهر من مظاهر الحق والمجهل كما في حكاية الأطفال ومعلم الكتاب، فعندما يسألون عن الفرق بين الحق والباطل يشير إلى الأذن على أنَّها الباطل وإلى العين على أنَّها الحق لأنَّ اليقين يحصل بواسطتها وهذه في الواقع كناية عن أنَّ عين اليقين مشاهدة قلبية ورؤية كشفية. واليقين عبارة عن العلم الذي لا يراود صاحبه شك فيه ولليقين درجات هي علم اليقين، وعين اليقين، وحق اليقين.» (هجويري، ١٣٣٦: ٤٩٧) ومن وجهة نظر القرآن، اليقين ثلاثة أنواع هي علم اليقين، وعين اليقين، وحق اليقين. «كلا لو تعلمون علم اليقين» (التكاثر: ٥) «ثم لترونها عين اليقين» (التكاثر: ٧) والعلم المقترن باليقين علم لا يتباه شك أو تردید: «يرى العارفون بأنَّ اليقين عبارة عن ظهور نور الحقيقة في حالة كشف حجب البشرية بشهادة الوجد والطعم وليس بدلالة العقل والنقل وما دام خلف الحجاب فهم يعتبرونه نور الإيمان ولأنَّه مكشوف عن الحجاب يعتبرونه نور اليقين.» (عز الدين كاشاني، ١٩٩٣م: ٥٢) جاء في تفاوت العلم

واليقين: «إِنَّ مَا ترَاهُ الْعَيْنُ عِلْمٌ وَمَا يَرَاهُ الْقَلْبُ يَقِينٌ».» (سجادى، ٢٠١٠: ٥٠١) وقد أشار مولانا إلى آيات من القرآن الكريم تتطرق إلى أنواع اليقين كما يذكر نوعي العلم المذكورين في سورة التكاثر:

دید زاید از یقین بی امتهال آنچنانک از ظن می زاید خیال  
در الهیکم بیان این بین که شود علم یقین عین یقین  
(مولوى، ١٣٨٥ش: ٤١٢٥-٤١٢٦)

ومنهم من اعتبر علم اليقين علم الإيمان لأنَّه يؤدى إلى تبديل العلم إلى بصيرة: «عندما يبلغ علم الإيمان الذي يعد الزاهد من أهله مرحلة اليقين يرتقي من مرحلة العلم إلى مرحلة البصيرة. وفي تلك الحالة يتعرف الزاهد إلى طعم المعرفة وعندها يرى صورة الواقع التي يعبر عنها بالمشاهدة وال بصيرة من خلال ما يسمى باليقين ويختص بأهل المعرفة في تجربة الشهود والمكاشفة. ومن هذا المنطلق يبلغ علم اليقين الذي أشير إليه في القرآن الكريم بصاحب عين اليقين عندما تبلغ معرفته حد البصيرة والمشاهدة وكماله في ذلك.» (زرین كوب، ١٣٧٣ش: ٥٣٠/١) الحجة والبرهان لأجل إثبات أمر ما للآخرين وإذا لم يقبل المستمع هذا الأمر فمن الممكن أن يعرض عنه وبما أنَّ علم اليقين يزيل الحجب عن الرؤية الباطنية «فَإِنَّ الْعَارِفَ الَّذِي بَلَغَ الْعِرْفَةَ عَنْ طَرِيقِ الْمَكَاشِفَةِ وَحَصَلَ عَلَى عِلْمِ الْيَقِينِ لَنْ يَفْكِرْ بِإِعْرَاضِ الْمَسْتَمِعِ وَلَأَنَّ إِشَارَةَ لِوَكْشَفِ الْغَطَاءِ مَا ازدَدَتْ يقِينًا تَنْتَقِدُ نَفْسَهَا فَلَوْ أَيْدَهُ كُلُّ الْخَلْقِ لَمَا زَادَ يقِينَهُ وَلَوْ اعْتَبَرَهُ النَّاسُ ضَالًّا فَلَنْ تَهْزَأْ شَعْرَةً مِنْ يقِينِهِ.» (المصدر نفسه: ١/٥٣٠) والعلم الحصولى نابع عن الشعور ويفق بصاحبها في هذه المرحلة وينفعه من بلوغ العلم الحقيقي وعلم اليقين. والعلم البخشى يشبه كمامه الفم التي تمنع العجل من رضاعة حليب أمها، وبذلك فإنَّ الباحثين بعلمهم البخشى محرومون من الارتواء بحليب علم الدين الذي يؤدى إلى تنمية الباطن. والحليب هنا في الحقيقة تعبير عن العلم الذوقى الذى يهبه الله تعالى ويطلق عليه العلم الوهبي. «قال النبي صلى الله عليه وسلم: رأيت ان اشرب اللبن حتى خرج الرى من أظفارى فأعطيت فضلى عمر فأولت ذلك بالعلم.» (المصدر نفسه: ٢/٨٦٤) نقلًا عن مقدمة شرح الفصوص لداود قيسرى) العلم الرسمى يحيا بوجود المخاطب لكن العلم الوهبي

ثابت بدونه وهذا النوع من العلم يمنع الغرور والوهم، بينما يمنع الغرور والعلوم النقلية والمعارف المكتسبة من بلوغ الحقيقة.

ويرى مولوى أنَّ كل إنسان طالب للعلم بالفطرة لكي يبلغ به الحقيقة ويتبع عن القبائح، وهذا العلم هو ضالة المؤمن:

زین سبب که علم ضاله مومن است عارف ضاله خوداست وموقن است

(مولوى، ١٣٨٥ ش: ٤٥٢٠/٦)

- إنَّ العلم ضالة المؤمن والعارف ضالة نفسه وهو موقن.

«وهذا العلم هو الحكمة والحكمة تعنى العلم، والمعرفة، والعرفان، واصطلاحاً تعنى الحكمة العلم الذى يبحث حول حقائق الأشياء بمقدار ما للبشر من طاقة.» (جرجاني، ١٩٩٨م: ٨١) «والحكمة هى العمل بالعلم «لقد أمر الله تعالى رسوله بتعليم الناس الحكمة قائلاً: ويعلّمهم الكتاب والحكمة.» (ناصر خسرو، ٢٠٠٥م: ٢٤) «الحكمة ضالة المؤمن فحيث وجدها فهو أحق بها.» (فروزانفر، ٢٠٠٨م: ١٩٥)

پس چو حکمت ضاله‌ی مومن بود آن ز هر که بشنويد موقن بود

(مولوى، ٢٠٠٦م: ٣٦٠٢/٢)

- الحكمة ضالة المؤمن فحيث وجدها فهو أحق بها.

والحكمة نوعان: دنيوية ودينية، ومن المؤكد أنَّ مولانا يقصد الحكمة بعنانها الديني: حکمت دنیا فزايد ظن و شک حکمت دینی برد فوق فلک

(المصدر نفسه: ٣٢١٣/٢)

- حكمة الدنيا لا تتخض إلا عن الظن والشك أما حكمة الدين فتبليغ ب أصحابها العلا. ويكون العثور على هذا النوع من الحكمة في القرآن الكريم «لقد قبل أصحاب رسول الله القرآن وأحكامه بلا تبع ولا تفحص واعتنتقوه ولكنَّ إذا غضينا النظر عن أصحاب رسول الله فإنَّ حكمة القرآن ضالة المؤمنين وكل مؤمن يقر ويؤمن بضالته» (أنقروى، ١٩٩٥م: ٩٦٧/٢)

حکمت قرآن چو ضاله مومن است هرکسی در ضاله خود موقن است

(مولوى، ٢٠٠٦م: ٢٩٢٠/٢)

- حكمة القرآن ضالة المؤمن وكل شخص موقن بضالته.

يرى مولوى أنَّ كافة العلوم الحقيقة كامنة بين الآيات الإلهية وكل من يبحث عن العلم الباطن، والحكمة، والحقيقة فلا بدَّ له من التدبر في القرآن والتفكير فيه، لأنَّ الحكمة هبة ينعم الله بها على من يشاء ويوفِّر له سبيلاً لبلغها من العدم، لكنَّ تلقِّيها يتوقف على قدرة الشخص وليس ممكناً بالتجارب وهي علم يثبت بالعمل به وتحتاج إلى قدرة حيث يصف مولانا هذا الأمر في أبيات:

گرچه حکمت را به تکرار آوری چون تو نا اهلی شود از تو بری

(المصدر نفسه: ٣١٩/٢)

- لن تبلغ الحكمة حتى لو تكررت على أسماعك طالما أنَّك لست أهلاً لها.

### النتيجة

لم ينظر مولانا إلى العلم كمعارف زائدة أو فالمحفوظات الظاهرة لا توفر للإنسان السبيل لبلوغ الكمال والحقائق وكشف المجهولات العينية. فهو يرى بأنَّ العلم الظاهر إذا اقترب بالباطن يبلغ بصاحبه مرتبة اليقين. إنَّ مثنوی معنوي تعليم وتلقين لدرس العشق، العشق الذي ينقذ الإنسان من ورطة النقص والغرور، ويبلغ به الكمال الإلهي ويقتضي ترك الغرور والتكبر والعلوم التي تؤدي إليها والتي لا تتوافق مطلقاً مع هذا العشق. أمّا العلم الدنيوي أو البحثي فبدلاً من أن يصل بالعالم إلى المعلوم، يستتر به في مذاهات البراهين والقياسات، ويضع في طريقه العديد من العوائق، وفي الحقيقة فإنَّ هذا العلم يمنع طالبه من تحقيق الهدف المنشود ويحيل على روحه كوبال لأنَّه يعتبره أداة لجذب العامة ولأنَّه أحياناً يقابل بالرفض فهو يؤدي إلى الاستياء. إنَّ جذب الزبائن وكسب الجاه يمنع هذا العالم من التوجه إلى الحق ويضرب بينه وبين الحق حجاباً، ولذلك فإنَّ العلم البحثي والتقليدي يعتبر ذليلاً وحقيراً، لأنه لا يصل بالعالم إلى الحقيقة ورغم أنَّ مولانا يعتبر العلوم البحثية، والرسمية، والدنوية صغيرة أمام العلوم الكشفية واللدنية، لكنَّه يرى أنَّ تلك العلوم مستمدّة من الوحي وبما أنَّها تتوقف بالظن والخيال فهي تشكل عبئاً ثقيلاً يحمله صاحبه لبلوغ الجاه والمقام كما جاء في القرآن الكريم:

"كميل الحمار يحمل أسفارا". يعتقد مولانا أن أصل العلوم مستمد من الله تعالى وأى شيء سوى ذلك فان وزائل.

## المصادر والمراجع

القرآن الكريم.

نهج البلاغة.

- ابن عربی، محبی الدین. (١٣٨١ش). فتوحات مکیه. ترجمه محمدخواجوی. لاط. لامک: لانا.
- \_\_\_\_\_ (١٩٩٣ش). تدبیرات الہیہ ابنعربی. تحقیق حسن عاصی. لاط. بیروت: لانا.
- انقوی، رسوخ الدین اسماعیل. (١٣٧٤ش). شرح کبیرانقوی بر مبنوی معنوی مولوی. مترجم عصمت ستارزاده. لاط. طهران: زرین.
- بقلی، روزبهان. (١٣٤٤ش). شرح شطحیات. به اهتمام هائزی کربن. لاط. لامک: لانا.
- تهاونی. (١٨٦٢م). کشاف اصطلاحات الفنون. لاط. کلکته: چاپ کلکته.
- الجرجانی. (١٣٧٧ش). تعریفات جرجانی. ترجمه سید عرب و سیما نوربخش. لاط. طهران: فرزان.
- حلبی، علی اصغر. (١٣٨٣ش). جلوه‌های عرفان. لاط. تهران: قطره.
- خواجه، ایوب. (١٣٧٧ش). اسرار الغیوب "شرح مثنوی معنوی". تصحیح محمدجواد شریعت. لاط. طهران: اساطیر.
- دهخدا، علی اکبر. (١٣٧٣ش). فرهنگ دهخدا. المجلد ۱۲ و ۱۳. لاط. طهران: دانشگاه تهران.
- زرین کوب، عبدالحسین. (١٣٨٤ش). پله پله تا ملاقات خدا. لاط. تهران: علمی.
- \_\_\_\_\_ (١٣٧٣ش). سرنی. المجلد ۱ و ۲. لاط. تهران: علمی.
- زمانی، کریم. (١٣٧٤ش). شرح جامع مثنوی معنوی. الطبعه الثانية. تهران: اطلاعات.
- \_\_\_\_\_ (١٣٨٩ش). شرح جامع مثنوی معنوی. الطبعه ۲۰. تهران: اطلاعات.
- سیزوواری، حاج ملاهادی. (الات). شرح مثنوی. به کوشش دکتر مصطفی بروجردی. لاط. طهران: سازمان چاپ و انتشارات وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.
- سجادی، ضیاء الدین. (١٣٧٢ش). مقدمه‌ای بر عرفان و تصوف. لاط. طهران: سمت.
- سجادی، سید جعفر. (١٣٨٩ش). فرهنگ اصطلاحات و تعبیرات عرفانی. لاط. لامک: طهوری.
- عبدالباقي، محمد فواد. (١٣٧٤ش). المعجم المفهرس "لألفاظ القرآن الكريم". لاط. لامک: انتشارات اسلامی.
- عز الدین کاشانی، محمود بن علی. (١٣٧٢ش). مصباح الهدایه و مفتاح الکفایه. با مقدمه و تصحیح جلال الدین همایی. لاط. لامک: نشر هما.
- عطار، شیخ فرید الدین. (١٣٨٣ش). تذکرة الأولیاء. تصحیح و تحسییه رینولد نیکلسون. ترجمه مقدمه هاع. روح بخشان. لاط. طهران: اساطیر.
- غزالی، امام محمد. (١٣٨٩ش). کیمیای سعادت. به سعی و اهتمام پروین قائمی. لاط. طهران:

- نشریه‌مان.
- فاخوری، حنا، وخلیل الجر. (۱۳۷۳ش). تاریخ فلسفه درجهان اسلامی. ترجمه عبدالحمد آبی. لاط. طهران: علمی و فرهنگی.
- فروزانفر، بدیع الزمان. (۱۳۸۷ش). احادیث مثنوی. ترجمه و تنظیم حسین داودی. لاط. طهران: امیر کبیر.
- قیصری رومی، محمد داود. (۱۳۷۵ش). شرح فصوص الحكم. سید جلال آشتیانی. لاط. طهران: امیر کبیر.
- کاشانی، عزالدین محمود. (۱۳۷۲ش). مصباح الهدایه و مفتاح الكفایه. تصحیح علام جلال الدین همایی. لاط. قم: نشر هما.
- کراجکی، محمد بن علی. (لاتا). کنز الفوائد. لاط. لامک: موسسه تحقیقات و نشر معارف اهل بیت.
- معین، محمد. (۱۳۷۸ش). فرنگ فارسی. لاط. طهران: انتشارات امیرکبیر.
- مولانا بلخی رومی، جلال الدین محمد. (۱۳۸۵ش). مثنوی معنوی. تصحیح رینولد نیکلسون. مقدمه عبدالحسین زرین‌کوب. لاط. طهران: صدای معاصر.
- \_\_\_\_\_ (۱۳۶۹ش). فیه مافیه. تصحیح بدیع الزمان فروزانفر. لاط. طهران: امیرکبیر.
- \_\_\_\_\_ (۱۳۹۰ش). دیوان شمس. تهران: طلایی.
- ناصر خسرو قبادیانی بلخی، حکیم ابو معین. (۱۳۸۴ش). دیوان اشعار. مقدمه سید حسن تقی زاده. لاط. طهران: نگاه.
- \_\_\_\_\_ (۱۳۸۴ش). وجه دین. لاط. طهران: اساطیر.
- نیکلسون، الن رینالد. (۱۳۷۴ش). شرح مثنوی معنوی مولوی. ترجمه و تعلیق حسن لاھوتی. لاط. طهران: علمی و فرهنگی.
- همایی، جلال الدین. (۱۳۷۴ش). مولوی‌نامه "مولوی چه می‌گوید". المجلد ۱ و ۲. لاط. طهران: نشر هما.
- هجویبری، علی بن عثمان. (۱۳۳۶ش). کشف المحجوب. تصحیح ژوکوفسکی. به اهتمام محمدعباسی. لاط. طهران: امیرکبیر.
- همدانی، عین القضاة. (۱۳۸۹ش). عین القضاط. تصحیح عفیف عسیران. لاط. طهران: کتابخانه ملی ایران.
- پیربی، سید یحیی. (۱۳۸۷ش). عرفان نظری. لاط. قم: بوستان کتاب.